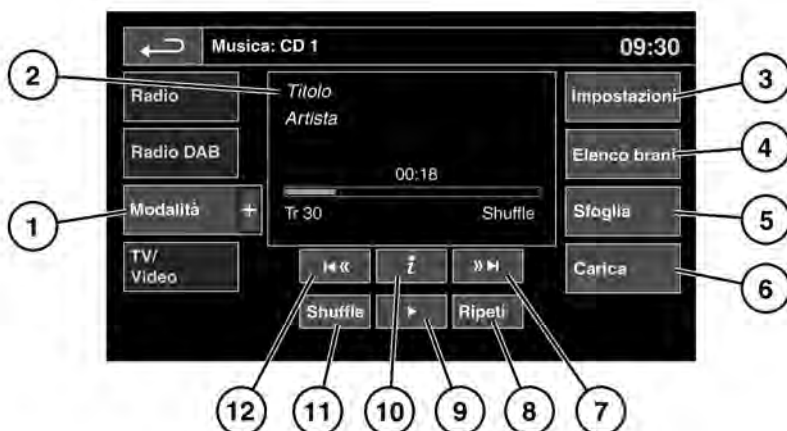


COMANDI DEI DISPOSITIVI PORTATILI



⚠ Non regolare i comandi del sistema multimediale principale e non lasciarsi distrarre dal sistema durante la guida del veicolo. La distrazione del guidatore può causare incidenti e provocare lesioni gravi o mortali.

⚠ L'esposizione continuata a livelli audio elevati (più di 85 decibel) può danneggiare l'udito.

Nota: alcune dotazioni elettroniche utilizzato all'interno del veicolo, o in prossimità del veicolo, possono compromettere le prestazioni di questo sistema (ad esempio, carica di un dispositivo, ecc.).

Premere il tasto Menu multimediale oppure toccare il tasto funzione Menu multimediale dal **Menu principale** dello schermo a sfioramento, quindi selezionare il tasto software **Musica**. Vedere **102, MENU PRINCIPALE DELLO SCHERMO A SFIORAMENTO** e **201, COMANDI AUDIO/VIDEO**.

Musica include CD, iPod, USB, AUX e i dispositivi con tecnologia **Bluetooth®** wireless. Il sistema di informazione e intrattenimento completo comprende anche il menu **Multilettore CD**.

Nota: iPod è un marchio di fabbrica di Apple Inc., registrato negli USA e in altri Paesi.

1. Toccare il tasto funzione **Modalità** per visualizzare e selezionare un'opzione.

Nota: la qualità del suono e i livelli del volume, disponibili dai dispositivi collegati all'ingresso ausiliario, possono presentare notevoli variazioni.

2. Visualizzazione delle informazioni sul brano corrente, incluso il tempo trascorso. Alcune di queste informazioni sono visualizzate anche sul quadro strumenti.

Nota: le informazioni verranno visualizzate solo sui dispositivi collegati che supportano ID3.

3. **Impostazioni:** selezionare per attivare o disattivare gli annunci sul traffico e gli annunci dei notiziari. Inoltre, per i file in formato MP3, è possibile selezionare il numero di voci dell'elenco che vengono saltate quando si utilizzano le frecce pagina su/giù mentre si naviga in un elenco.

4. **Elenco brani:** selezionare per visualizzare l'elenco dei brani del CD corrente o del menu **Multilettore CD**. Per iniziare l'ascolto, selezionare un brano.

5. **Sfoglia:** (file iPod, USB e del menu **Multilettore CD**).

- Selezionare per visualizzare il contenuto del dispositivo collegato, che viene visualizzato in base alla struttura dei file.
- Selezionare un file per avviare la riproduzione (l'opzione Sfoglia rimane visualizzata). Selezionare una cartella o sottocartella per visualizzarne il contenuto.
- Per tornare al menu dei comandi, selezionare il tasto funzione Indietro.

Nota: se l'iPhone è collegato tramite cavo USB, che consente quindi la riproduzione audio o il caricamento del telefono, l'audio del dispositivo con tecnologia **Bluetooth** wireless è scollegato.

6. **Carica:** disponibile solo per il menu **Multilettore CD**.

Selezionare per visualizzare e gestire i CD caricati nel multilettore CD.

- Selezionare **Carica** a fianco di una fessura vuota per caricare un CD. Sono disponibili 10 fessure.

- Se il multilettore CD è pieno, selezionare **Sostit.** per sovrascrivere un CD esistente.

In ogni caso, viene visualizzata una finestra a comparsa per la conferma. Selezionare **Si** per confermare.

Nota: il tempo di caricamento dipende dal tipo di contenuto. Viene visualizzata la percentuale di avanzamento. Durante il caricamento è possibile selezionare altre funzioni.

7. Passa al brano successivo/esegui scansione in avanti:

- Toccare e rilasciare per passare al brano successivo.
- Tenere premuto per eseguire la scansione in avanti nel brano corrente. Rilasciando il tasto funzione, riprenderà la riproduzione.

8. **Ripetere** in modalità **CD**:

- Toccare e rilasciare per ripetere di continuo il brano corrente finché non viene annullata la modalità Ripeti. Viene visualizzato **Ripeti brano**.
- Toccare e rilasciare una seconda volta per ripetere di continuo il CD al momento selezionato nel multilettore (o la cartella dei dischi MP3) finché non viene annullata la modalità Ripeti. Viene visualizzato **Ripeti disco** o **Ripeti cart**.
- Toccare e rilasciare una terza volta per annullare la modalità Ripeti.

Nota: selezionando **Shuffle** si annulla la modalità Ripeti, ma è possibile selezionare **Ripeti brano** quando la modalità Shuffle è attiva (questa operazione annulla la modalità Shuffle selezionata in precedenza).

Ripetere in modalità **USB** o **iPod**:

- Selezionare per ripetere il brano corrente.
- Selezionare nuovamente per ripetere la cartella corrente (USB) o per annullare la modalità Ripeti (iPod). Selezionare di nuovo per annullare la modalità Ripeti per i dispositivi USB.

Nota: la modalità *Ripeti* non è disponibile per i dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless.

Nota: selezionando **Shuffle** verrà annullata la modalità *Ripeti*.

9. **Pausa/riproduci:** selezionare per mettere in pausa la riproduzione. Selezionare di nuovo per riprendere la riproduzione.

10. **Informazioni:** toccare per visualizzare ulteriori informazioni sul brano corrente.

11. **Shuffle:**

- Toccare e rilasciare una volta per riprodurre i brani in modo casuale dal CD corrente, dalla cartella MP3, dalla cartella USB o dalla playlist dell'iPod. Viene visualizzato il messaggio **Shuffle**.
- Toccare e rilasciare nuovamente per riprodurre casualmente i brani dal CD, dal disco MP3, dalle cartelle USB oppure i brani del dispositivo o i brani caricati nel multilettore CD. Viene visualizzato **Casuale tutti**.
- Toccare e rilasciare nuovamente per annullare la modalità *Shuffle*.

Nota: la modalità *Shuffle* non è disponibile per i dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless.

12. Passa al brano precedente/esegui scansione indietro:

- Toccare e rilasciare entro 3 secondi dall'inizio della riproduzione del brano per passare al brano precedente.
- Toccare e rilasciare dopo 3 secondi di ascolto del brano per saltare all'inizio del brano corrente.
- Tenere premuto per eseguire la scansione indietro nel brano corrente. La riproduzione riprenderà al rilascio del tasto funzione.

COLLEGAMENTI DEI DISPOSITIVI PORTATILI

Tra i dispositivi portatili compatibili sono inclusi:

- Dispositivi di memorizzazione di massa USB (ad esempio le chiavette di memoria). I dispositivi devono utilizzare il formato file FAT o FAT32.
- iPod (sono supportati i dispositivi iPod Classic, iPod Touch, iPhone e iPod Nano; non si garantisce la piena funzionalità di dispositivi meno recenti). Non si garantisce la piena funzionalità per l'iPod Shuffle.

Nota: *iPod* e *iPhone* sono marchi registrati della Apple Inc., depositati negli Stati Uniti e in altri paesi.

- Dispositivi ausiliari (dispositivi audio personali, lettori MP3 e tutti i dispositivi iPod).

Nota: i dispositivi ausiliari non sono dotati di comando per lo schermo a sfioramento.

Se si collega un iPod, un dispositivo di memorizzazione di massa o un dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless, utilizzare lo schermo a sfioramento per utilizzare il dispositivo ed effettuare ricerche al suo interno. Molti comandi sono simili a quelli disponibili per la riproduzione dei CD.

❗ Scollegare l'iPod se si scende dal veicolo. In caso contrario, la batteria dell'iPod potrebbe scaricarsi.

Nota: il sistema multimediale riproduce file MP3, WMA e AAC.

Per ottimizzare la qualità della riproduzione, si raccomanda di utilizzare la compressione lossless per i file su USB o su iPod. In caso contrario, si raccomanda di usare un bit-rate minimo di 192 kb/s per i file compressi (si consiglia vivamente un bit-rate più alto).

Nota: alcuni lettori MP3 hanno un file system proprietario che non è supportato da questo sistema. Per utilizzare il proprio lettore MP3, è necessario impostarlo sulla modalità **Dispositivo USB amovibile** o **Dispositivo di memorizzazione di massa**. Si potrà ascoltare solo la musica aggiunta al dispositivo in questa modalità.

Per un elenco dei dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless compatibili, consultare il sito Web Land Rover all'indirizzo: **www.landrover.com**.

I dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless elencati sono stati sottoposti a prove di compatibilità con questi veicoli. Le prestazioni variano in base alla versione del software del dispositivo e alle condizioni della batteria. I dispositivi sono garantiti dal relativo produttore e non dalla garanzia del veicolo.

COLLEGAMENTO DI UN DISPOSITIVO

❗ Rimontare sempre la copertura in gomma quando non è collegato un dispositivo portatile, al fine di evitare danni alle prese. La copertura non è impermeabile.

❗ Leggere le istruzioni del produttore del dispositivo prima di collegarlo all'impianto audio. Assicurarsi che il dispositivo sia adatto e attenersi alle istruzioni relative al suo collegamento e funzionamento. Il mancato rispetto di questa precauzione potrebbe danneggiare l'impianto audio del veicolo o il dispositivo ausiliario.

Collegare il dispositivo alla presa appropriata.

Le seguenti prese sono situate nel vano portaoggetti anteriore frontale, tra i sedili anteriori:

- Presa USB/iPod.
- Presa AUX da 3,5 mm.

Le seguenti prese sono situate nella console centrale posteriore, tra i sedili anteriori:

- Presa USB/iPod posteriore.
- Prese AV del sistema di intrattenimento posteriore.

❗ Non collegare alla porta USB dispositivi diversi dai dispositivi audio.

Nota: utilizzare il cavo fornito insieme al dispositivo portatile per collegarlo alla presa USB.

Nota: non è possibile utilizzare un hub USB per collegare più di 1 dispositivo USB all'unità audio.

Nota: il sistema ricarica le batterie dei dispositivi collegati alle porte USB durante l'uso, ma i dispositivi completamente scarichi non potranno funzionare.

Nota: in alcuni casi, se un iPhone è collegato tramite un cavo USB in modo da poterne riprodurre la musica ed è collegato anche tramite un dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless per altre funzioni relative al telefono, l'audio verrà trasmesso solo dall'ultima porta USB collegata. Ad esempio, se il collegamento al dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless è stato l'ultimo collegamento effettuato all'iPhone e viene collegato il cavo dell'iPod, l'audio non verrà trasmesso tramite gli altoparlanti collegati al cavo dell'iPod. Le informazioni su titolo del brano e orario saranno ancora visualizzate sul display. L'uscita audio dagli altoparlanti è garantita solo se l'utente sceglie la modalità audio sul dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless. Per risolvere questo problema, scollegare e ricollegare il cavo USB del dispositivo o aprire l'applicazione iPod sull'iPhone, selezionare l'icona **Bluetooth** e quindi selezionare Connettore dock sulla finestra a comparsa.

Se si collega un iPod, la riproduzione prosegue dal punto in cui era stata interrotta, a condizione che la batteria dell'iPod sia in buone condizioni di carica.

Nota: opzioni come **Ripeti** e **Mix** si riferiscono al dispositivo utilizzato al momento, non si applicano ai dispositivi successivi.

La presa AUX da 3,5 mm consente di collegare apparecchi aggiuntivi (ad esempio uno stereo portatile, un lettore MP3, un'unità di navigazione portatile, ecc.) all'impianto audio.

Nota: l'iPod Shuffle può essere collegato attraverso la presa AUX.

Nota: sui veicoli dotati di sistema di intrattenimento dei sedili posteriori (RSE), sono disponibili delle prese audiovisive aggiuntive. Queste consentono il collegamento agli schermi DVD posteriori di apparecchiature ausiliarie. Per informazioni relative all'installazione, fare riferimento alle istruzioni del produttore.

USO DI UN DISPOSITIVO PORTATILE

Se si adopera un dispositivo di memoria di massa USB o un iPod omologato, è possibile controllare la riproduzione tramite i comandi sullo schermo a sfioramento.

Nota: iPod è un marchio di fabbrica di Apple Inc., registrato negli USA e in altri Paesi.

Se si sta utilizzando un dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless, è possibile controllare la riproduzione tramite lo schermo a sfioramento, sebbene taluni comandi non siano disponibili.

Se si sta utilizzando un dispositivo portatile tramite la presa AUX, è necessario controllare la riproduzione dal dispositivo stesso.



Si sconsiglia di utilizzare un'unità a disco rigido (HDD) esterna, connessa mediante il collegamento USB, mentre il veicolo è in marcia. Tali dispositivi non sono progettati per essere usati a bordo di un autoveicolo e potrebbero rimanere danneggiati.

COLLEGAMENTO DI PIÙ DISPOSITIVI



Non collegare alla porta USB dispositivi diversi dai dispositivi audio.

È possibile collegare all'interfaccia più dispositivi portatili contemporaneamente, passando da uno all'altro tramite lo schermo a sfioramento. Selezionare **iPod**, **USB**, **Bluetooth** o **AUX** per passare da una modalità all'altra.

Il dispositivo connesso per primo rimane quello attivo fino a quando non si sceglie di cambiarlo.

Se, dopo essere passati al dispositivo appena agganciato, si dovesse tornare al primo dispositivo, l'ascolto riprenderà dal punto in cui lo si era lasciato (solo USB e iPod).

Nota: non è possibile utilizzare un hub USB per collegare più di un dispositivo USB al sistema audio.

Nota: il sistema ricarica le batterie dei dispositivi collegati alle porte iPod e USB durante l'uso, ma i dispositivi completamente scarichi non potranno funzionare.

Nota: le opzioni come **Ripeti** e **Shuffle** si riferiscono al dispositivo utilizzato al momento per la riproduzione e non si applicano agli eventuali dispositivi successivi.

ABBINAMENTO E CONNESSIONE TRAMITE UN LETTORE MULTIMEDIALE

Per ulteriori informazioni sulla tecnologia **Bluetooth®** wireless, vedere **240**, **INFORMAZIONI BLUETOOTH®**.

Nota: la procedura di abbinamento e collegamento di un dispositivo portatile al veicolo, utilizzando il dispositivo portatile stesso, varia a seconda della tipologia.

1. Inserire l'accensione e verificare che lo schermo a sfioramento sia attivo.
2. Dal **Menu principale**, selezionare il tasto funzione Supporti multim., quindi selezionare i tasti funzione **Musica** e **Modalità+**.
3. Selezionare **Bluetooth**.
4. Viene visualizzato un menu. Selezionare **Cambio dispos.**
5. Selezionare l'opzione **Da dispositivo a veicolo**.

Nota: il tempo disponibile per individuare il sistema con tecnologia **Bluetooth** wireless del veicolo è di soli 3 minuti.

6. Utilizzando il dispositivo portatile, cercare i dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless. Su alcuni dispositivi portatili viene utilizzato il termine "nuovo dispositivo abbinato". Per ulteriori informazioni, consultare le istruzioni d'uso del dispositivo portatile.
7. Quando il sistema con tecnologia **Bluetooth** wireless del veicolo è stato individuato, seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo. Quando richiesto, selezionare **Sì** per confermare l'abbinamento. A questo punto, il dispositivo o il sistema del veicolo richiede l'inserimento del PIN (Personal Identification Number). Quando richiesto, immettere il PIN scelto e selezionare **OK** per confermare.

8. Inserire lo stesso PIN nell'altro dispositivo.
9. Una volta che il dispositivo è abbinato e collegato al sistema, viene visualizzato un messaggio di conferma, prima che riappaia la schermata **Bluetooth**.

Nota: *determinati dispositivi portatili non si collegano automaticamente e devono essere collegati manualmente tramite il dispositivo, oppure utilizzando l'opzione **Cambio dispos.***

SUPPORTI PORTATILI: ABBINAMENTO E COLLEGAMENTO TRAMITE LO SCHERMO A SFIORAMENTO

1. Attivare la connessione del dispositivo con tecnologia **Bluetooth®** wireless. Verificare che il dispositivo sia nella modalità discoverable (scopri) della tecnologia **Bluetooth** wireless, talvolta detta anche modalità "find me" (trovami) (per ulteriori informazioni, consultare le istruzioni relative al funzionamento del dispositivo).
2. Inserire l'accensione e verificare che lo schermo a sfioramento sia attivo. Vedere **102, MENU PRINCIPALE DELLO SCHERMO A SFIORAMENTO**.
3. Da **Menu principale**, selezionare il menu Supporti multim., quindi **Musica**. Vedere **214, COMANDI DEI DISPOSITIVI PORTATILI**.
4. Toccare il tasto funzione **Bluetooth**.
5. Viene visualizzato un menu. Selezionare il tasto funzione **Cambio dispos.**
6. Selezionare il tasto funzione **Da veicolo a dispositivo**.
7. Individuare il proprio dispositivo nell'elenco visualizzato e selezionare l'opzione **Abbina e collega** corrispondente.
***Nota:** se vengono rilevati più di 5 dispositivi, potrebbe essere necessario utilizzare la barra di scorrimento per visualizzare l'intero elenco.*
8. Quando richiesto, inserire il codice personale di identificazione (PIN) nel dispositivo. Per ulteriori informazioni, consultare le istruzioni per l'uso del dispositivo.

9. Una volta che il dispositivo è abbinato e connesso al sistema, viene visualizzato un messaggio di conferma, prima che appaia la schermata **Musica, Bluetooth**.

Nota:** considerata la durata di una ricerca di dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless, si consiglia di disattivare la funzione di ritorno alla schermata iniziale prima di procedere alla ricerca di dispositivi con tecnologia **Bluetooth** wireless. Questa impostazione può essere modificata selezionando **Schermo** dal menu **Impostazioni**, quindi selezionando **Rit. predef. a menu iniz.

CAMBIO/DISCONNESSIONE DI UN DISPOSITIVO

1. Inserire l'accensione e verificare che lo schermo a sfioramento sia attivo. Vedere **102, MENU PRINCIPALE DELLO SCHERMO A SFIORAMENTO**.
2. Dal **Menu principale**, selezionare il menu Supporti multim. quindi selezionare **Musica**. Vedere pagina **214, COMANDI DEI DISPOSITIVI PORTATILI**.
3. Toccare il tasto funzione **Bluetooth**.
4. Dal menu **Bluetooth**, selezionare **Cambio dispos.**
5. Selezionare **Scollega**. Viene visualizzata una finestra a comparsa di conferma e quindi viene proposta l'opzione **Cerca nuovo** oppure l'opzione di selezionare un dispositivo differente dall'elenco dei dispositivi abbinati.